

CAVELIER

ABOGADOS

WEB SITE www.caveller.com
E-MAIL caveller@caveller.com

EDIFICIO SISKI
CARRERA 4 No 72 35
BOGOTA 8 COLOMBIA

TELEFONO (57) (1) 347 3611
TELEFAX (57) (1) 211 8650 (57) (1) 547 3170

Señora Jefe de la
DIVISION DE NUEVAS CREACIONES
Superintendencia de Industria y Comercio
E S D

--- SUPERINTENDENCIA Y COMERCIO ---
Radicación : 04002821 00000001 Folios. 25
Fecha (MDY): 2004-03-12 17:23:26
Trámite : 011 PCT-PATENT 379 FASE NNCI 329 COMPLEMEN
Dependencia: 2020 DIVISION DE NUEVAS CREACIONES

Trámite 011
Evento 379
Actuación 329

Referencia Expediente No 04 002 821
Solicitante BASF AKTIENGESELLSCHAFT
Asunto Solicitud de patente para 6-(2,6-DIFLORURO FENIL)
TRIAZOLOPIRIMIDINAS
Fecha de solicitud 16 de enero de 2004

Yo, Emilio FERRERO, obrando como apoderado del solicitante en el asunto antes identificado, atentamente presento junto con este escrito los documentos en que consta la cesion del derecho a la patente otorgado por los inventores al solicitante, debidamente legalizados, junto con sus respectivas traducciones oficiales

Atentamente solicito que se continúe con su tramitacion

Bogota, 12 MAR 2004
Señora Jefe,


EMILIO FERRERO
T P A No 31 929

 COLO 00361 841 020 7
MRE/MRM/
ID 003634/WPCL0361

NIT 860.041 367 3

CESION

ASSIGNMENT

Yo, (nosotros), abajo firmado(s)

I (we), the undersigned (*nosotros, abajo firmados*)



Jordi Tormo i Blasco
Carl-Benz-Str 10-3, 69514 Laudenbach
Germany
Citizen of Spain
Hubert Sauter
Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim
Germany
Citizen of Germany
Bernd Müller
Stockingerstr 7 67227 Frankenthal
Germany
Citizen of Germany
Markus Gewehr
Goethestr 21, 56288 Kastellaun
Germany
Citizen of Germany
Wassilos Grammenos
Alexander-Fleming-Str 13, 67071 Ludwigshafen
Germany
Citizen of Greece
Thomas Grote
Im Höhnhausen 18, 67157 Wachenheim
Germany
Citizen of Germany
Andreas Gypser
B 4 4, 68159 Mannheim
Germany
Citizen of Germany
Joachim Rheinheimer
Merziger Str 24, 67063 Ludwigshafen
Germany
Citizen of Germany
Ingo Rose
C 2 19 68159 Mannheim
Germany
Citizen of Germany
Peter Schäfer
Römerstr 1 67308 Ottersheim
Germany
Citizen of Germany

domiciliado(s) en



Frank Schieweck
Lindenweg 4, 67258 Heßheim
Germany
Citizen of Germany
Eberhard Ammermann
Von-Gagern-Str 2 64646 Heppenheim
Germany
Citizen of Germany
Siegfried Strathmann
Donnersbergstr 9, 67117 Lumburgerhof
Germany
Citizen of Germany
Gisela Lorenz
Erlenweg 13, 67434 Neustadt
Germany
Citizen of Germany
Reinhard Stierl
Jahnstr 8, 67251 Freinsheim
Germany
Citizen of Germany

→
declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s)
inventor(es) de la invención

6-(2,6-Difluorfen 1)
Triazolopyrimidinas

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(erimos), sin limitacion, a favor de la sociedad

BASF Aktiengesellschaft

constituída y existente de conformidad con las leyes de

Alemania

domiciliada en

67056 Ludwigshafen, Alemania

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la
citada Compañia queda facultada para solicitar en su
nombre la patente correspondiente en la Republica de
Colombia

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the
invention

6-(2,6-Difluoro-phenyl)-triazolopyrimidines

state as well that assign, without reservations or limitations
in favour of

BASF Aktiengesellschaft

a corporation constituted and existing in conformity with
the laws of

Germany

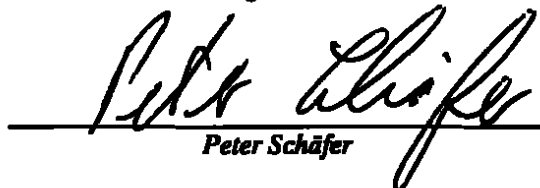
domiciled in

67056 Ludwigshafen, Germany

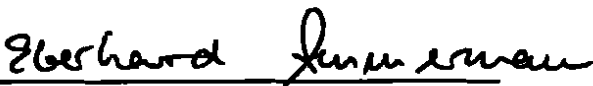
all rights inherent to said invention and that the above
mentioned company hereby is enabled to apply, in its name
for the corresponding patent in the Republic of Colombia

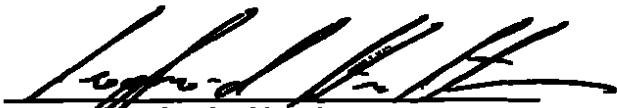
Dado y firmado hoy Given and signed this January 23, 2004

Firma Signature


Jordi Torro i Blasco
Hubert Sauter
Bernd Müller
Markus Gewehr
Wassilios Grammenos
Thomas Grote
Andreas Gypse
Joachum Rheinheimer
Ingo Rose
Peter Schäfer


Frank Schieweck


Eberhard Ammermann


Siegfried Strathmann


Gisela Lorenz


Reinhard Stuert

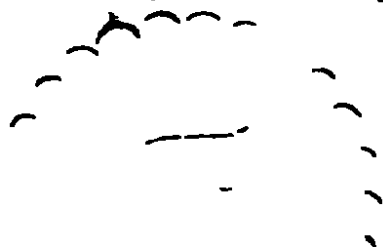
98
100

I, Ludwig Draxel-Fischer, notary public at Ludwigshafen/Rhine, Federal Republic of Germany, hereby testify and confirm that the foregoing signatures of

- 1 Mr Jordi Tormo i Blasco, residing at Carl-Benz-Str 10-3, 69514 Laudendach, Germany, personally known to me,
- 2 Mr Hubert Sauter, residing at Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Germany, personally known to me,
- 3 Mr Bernd Müller, residing at Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Germany, personally known to me,
- 4 Mr Markus Gewähr, residing at Goethestraße 21, 56288 Kastellaun, Germany, personally known to me,
- 5 Mr Wassilios Grammenos, residing at Alexander-Fleming-Str 13, 67071 Ludwigshafen, Germany, personally known to me,
- 6 Mr Thomas Grote, residing at Im Hoehnhausen 18, 67157 Wachenheim, Germany, personally known to me,
- 7 Mr Andreas Gypser, residing at B 4, 4, 68159 Mannheim, Germany, personally known to me,
- 8 Mr Joachim Rheinheimer, residing at Merziger Straße 24, 67063 Ludwigshafen, Germany, personally known to me,
- 9 Mr Ingo Rose, residing at C 2, 19, 68159 Mannheim, Germany, personally known to me,
- 10 Mr Peter Schäfer, residing at Römerstraße 1, 67308 Ottersheim, Germany, personally known to me,
- 11 Mr Frank Schieweck, residing at Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Germany, personally known to me,
- 12 Mr Eberhard Ammermann, residing at von-Gagern-Straße 2, 64646 Heppenheim, Germany, personally known to me,
- 13 Mr Siegfried Strathmann, residing at Donnersbergstraße 9, 67117 Limburgerhof, Germany, personally known to me,
- 14 Mr Reinhard Stierl, residing at Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Germany, personally known to me,

are true and valid I also confirm that the foregoing persons who executed that foregoing document have the legal capacity to execute it

Ludwigshafen/Rhine, this 23rd day of January, 2003





Notar

94
10

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

A los días del mes de de 200

On this 23rd day of January 2004

ante mi, Notario Público de

before me, a Notary Public~~at~~ at Ludwigshafen,
Federal Republic of Germany

comparecio(eron) personalmente

personally appeared Jordi Tormo i Blasco,
Hubert Sauter, Bernd Müller,
Markus Gewehr, Wassilios Grammenos,
Thomas Grote, Andreas Gypser,
Joachim Rheinheimer, Ingo Rose,
Peter Schäfer, Frank Schieweck,
Eberhard Ammermann, Siegfried
Strathmann and Reinhard Stierla quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede y
quien(es) tiene(n) capacidad legal para otorgarloto me known, and known to me to be the person(s) who
executed that foregoing document, and who ~~has~~ (have)
legal capacity to execute it

Notario Público

Notary Public

Notarization and legalized by means of Apostille

CAVELIER ABOGADOS

WFFODERE-343

CO Authentication Form 01 (1/98)

100
102

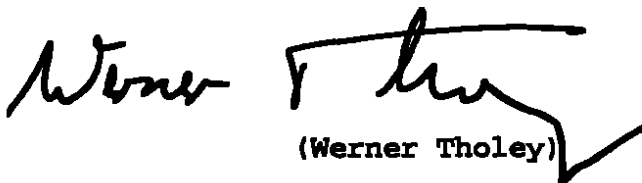
A P O S T I L L E

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- 1 Land Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
- 2 ist unterschrieben von Notar
Draxel-Fischer
- 3 in seiner Eigenschaft als
öffentlicher Notar
- 4 sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel
des Notars Ludwig Draxel-Fischer
in Ludwigshafen am Rhein

Bestätigt

- 5 in Frankenthal (Pfalz)
- 6 am 23 Februar 2004
- 7 durch den Präsidenten des Landgerichts
- 8 unter Nr 91 Eb - 164-166/04
- 9 Siegel/Stempel
- 10 Unterschrift


(Werner Tholey)

Kostenvermerk
Gebühr 13,00 €

TRADUCCION OFICIAL No. 10061

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978 -

Traducción de las legalizaciones en alemán que se encuentran a continuación de un documento de cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual los señores

-) Jordi Torno i Basco, domiciliado en Carl-Benz-Str 10-3, 69514 Laudenbach, Alemania, ciudadano español -) Hubert Sauter, domiciliado en Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Bernd Müller, domiciliado en Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Alemania, ciudadano alemán, -) Markus Gewehr, domiciliado en Goethestr 21, 56288 Kastellaun, Alemania, ciudadano alemán, -) Wassilos Grammenos, domiciliado en Alexander-Fleming-Str 13, 67071 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano griego, -) Thomas Grote, domiciliado en Im Hohnhausen 18, 67157 Wachenheim, ciudadano alemán, -) Andreas Gypser, domiciliado en B 4, 4, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Joachim Rheinheimer, domiciliado en Merzger Str 24, 67063 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano alemán, -) Ingo Rose, domiciliado en C 2, 19, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Peter Schäfer, domiciliado en Römerstr 1, 67308 Ottersheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Frank Schieweck, domiciliado en Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Eberhard Ammermann, domiciliado en Von-Gagem-Str 2, 64646 Heppenheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Siegfried Strathmann, domiciliado en Donnersbergstr 9, 67117 Limburgerhof, Alemania, ciudadano alemán, -) Gisela Lorenz, domiciliada en Erlenweg 13, 67434 Neustadt, Alemania, ciudadano alemán, -) Reinhard Stierl, domiciliado en Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Alemania, ciudadano alemán,

declaran bajo juramento ser los únicos y verdaderos inventores de la invención **6-(2,6-difluorofenil)-triazolopiridinas** y ceden sin limitación a la sociedad BASF Aktiengesellschaft, domiciliada en D-67056 Ludwigshafen, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia Dado y firmado el 23 de enero 2004 Hay 14 firmas ilegibles (falta la firma de la señora Gisela Lorenz)

Autenticación notarial en inglés de las firmas antecedentes por el notario de Ludwigshafen am Rhein, Ludwig Draxel-Fischer, el 23 de enero 2004, bajo el No 134/2004 (Hilo y oblea notarial en relieve)

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL

Resolución No 599 Minjusticia

Nueva autenticación notarial (individuo) de las misma firmas por el mismo notario y en la misma fecha

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 País República Federal de Alemania

Este documento público

2 Ha sido firmado por el notario Draxel-Fischer

3 Actuando en calidad de notario público

4 Lleva el sello oficial del notario Draxel-Fischer, notario de Ludwigshafen am Rhein

Certificado

5 en Frankenthal (Pfalz)

6 el 23 de febrero 2004

7 por el Presidente del Tribunal Regional

8 bajo el No 91 Eb - 164-166/04 ✓

9 Sello

(Hilo y oblea del Tribunal Regional)

10 Firma

Fdo firma ilegible

(Werner Tholey)

Costas.

Derechos 13,00 €

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación

Bogotá, 8 de marzo de 2004

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
Luz Arriaga de Herber
Resolución No 599 Minjusticia

C 3430

LISTA DE RELACIONES

662 16320

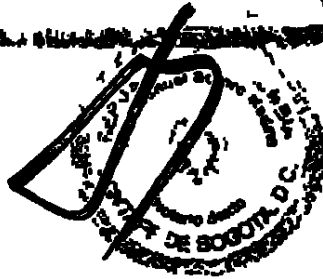
COPIA FIRMADA PARECE EN EL
DOCUMENTO DE RECEPCIÓN
LAS FIRMAS

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 MAR 10 P 12:37

JEFE DE VALIDACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTAFE DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMAS
[Firmas manuscritas]
COINCIDE(N) CON LA FIRMA REGISTRADA POR
EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA
SANTAFE DE BOGOTA 10 MAR 2004



105
243

TRADUCCIÓN OFICIAL No 08 03/04a realizada por Diego Vargas, Traductor Oficial, Resolución No 0001 de 1999 del Ministerio de Justicia y registrado ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento de cesión por medio del cual

Jordi Tormo i Blasco, Carl-Benz-Str 10-3, 69514, Laudenbach, Alemania, ciudadano español, Hubert Sauter, Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Bernd Müller, Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Alemania, ciudadano alemán, Markus Gewehr, Goethestr 21, 56288 Kastellaun, Alemania, ciudadano alemán, Wassilios Grammenos, Alexander-Flemming Str 13, 67071 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano griego, Thomas Grote, Im Höhnhausen 18, 67157 Wachenheim, Alemania, ciudadano alemán, Andreas Gypser, B 4, 4, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Joachim Rheinheimer, Merziger Str 24, 67063 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano alemán, Ingo Rose, C 2, 19, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Peter Schäfer, Römerstr 1, 67308 Ottersheim, Alemania, ciudadano alemán, Frank Schieweck, Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Alemania, ciudadano alemán, Eberhard Ammermann, Von-Gagern-Str 2, 64646 Heppenheim, Alemania, ciudadano alemán, Siegfried Strathmann, Donnersbergstr 9, 67117 Limburgerhof, Alemania, ciudadano alemán, Gisela Lorenz, Erlenweg 13, 67434 Neustadt, Alemania, ciudadano alemán, Reinhard Stierl, Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Alemania, ciudadano alemán, declaran bajo juramento ser únicos y verdaderos inventores de la invención 6-(2,6-difluorofenil)-triazolopirimidinas y declaran así mismo que ceden y transfieren sin limitación a favor de la sociedad BASF

204
106

Aktiengesellschaft constituida y existente de conformidad con las leyes de Alemania domiciliada en el 67056 Ludwigshafen, Alemania todos los derechos inherentes a dicha invención y que dicha Compañía queda facultada para solicitar a su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia

Dado y firmado el 23 de enero de 2004

Firma Ilegible

Jordo Tormo i Blasco

Firma Ilegible

Hubert Sauter

Firma Ilegible

Bernd Müller

Firma Ilegible

Markus Gewehr

Firma Ilegible

Wassilios Grammenos

Firma Ilegible

Thomas Grote

Firma Ilegible

Andreas Gypse

Firma Ilegible

Joachim Rheinheimer

Firma Ilegible

Ingo Rose

Firma Ilegible

Peter Schäfer

Firma Ilegible

Frank Schieweck

Firma Ilegible

Eberhard Ammermann

Firma Ilegible

Siegfried Strathmann

Firma Ilegible

Reinhard Stierl

268
102

AUTENTICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO) del 23 de enero de 2004 expedida por Ludwig Draxel-Fischer, Notario Público de Ludwigshafen, República Federal de Alemania certificando que las firmas de Jordi Tormo i Blasco, Hubert Sauter, Bernd Müller, Markus Gewehr, Wassilios Grammenos, Thomas Grote, Andreas Gypser, Joachim Rheinheimer, Ingo Rose, Peter Schäfer, Frank Schieweck, Eberhard Ammermann, Siegfried Strathmann, Gisela Lorenz, y Reinhard Stierl en el anterior documento son auténticas

Sello Notarial

Firma Ilegible
Notario Público

U R Nr 134/2004

Yo, Ludwig Draxel-Fischer, Notario Público de Ludwigshafen/Rhine, República Federal de Alemania, por el presente testifico y confirmo que las anteriores firmas de

- 1 El Señor Jordi Tormo i Blasco, residente en Carl-Benz-Str 10-3, 69514, Laudenbach, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 2 El Señor Hubert Sauter, residente en Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 3 El Señor Bernd Muller, residente en Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 4 El Señor Markus Gewehr, residente en Goethestraße 21, 56288 Kastellaun, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 5 El Señor Wassilios Grammenos, residente en Alexander-Flemming Str 13, 67071 Ludwigshafen, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 6 El Señor Thomas Grote, residente en Im Hoehnhausen 18, 67157 Wachenheim, Alemania, a quién conozco personalmente,
- 7 El Señor Andreas Gypser, residente en B 4, 4, 68159 Mannheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

108/206

8 El Señor Joachim Rheinheimer, residente en Merziger Straße 24, 67063 Ludwigshafen, Alemania, a quién conozco personalmente,

9 El Señor Ingo Rose, residente en C 2, 19,68159 Mannheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

10 El Señor Peter Schäfer, residente en Römerstraße 1, 67308 Ottersheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

11 El Señor Frank Schieweck, residente en Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

12 El Señor Eberhard Ammermann, Von-Gagern-Straße 2, 64646 Heppenheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

13 El Señor Siegfried Strathmann, residente en Donnersbergstraße 9, 67117 Limburgerhof, Alemania, a quién conozco personalmente,

14 El Señor Reinhard Stierl, residente en Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Alemania, a quién conozco personalmente,

son auténticas y válidas Así mismo testifico que las mencionadas personas que suscribieron el anterior documento tienen la capacidad legal para suscribirlo

Ludwigshafen/Rhine, hoy 23 de enero de 2003

Sello de

Firma Ilegible

Oblea

Notario Público

(Anexo)

Sello de Apostille expedido en la República Federal de Alemania y certificada el 23 de febrero de 2004 con el Nr 91 Eb-164-166/04 ✓

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta oficina para su confrontación

DVZ/ID-5406/WPCL002G/COLO 00361-841-020-7

Diego F. Vargas
DIEGO F. VARGAS Z
TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL INGLES - INGLES ESPAÑOL
RES 0001 DE ENERO 4 DE 1999
MINISTERIO DE JUSTICIA

14

NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTIAGO DE BOGOTA

Diego Vargos
21/321

CUYA FIRMA SE ENCONTRA EN EL
NOTARIO DE SANTIAGO DE BOGOTA

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL HECHO

2004 MAR 10 P 12 37

JEFE DE MEDIANOCIONES
SANTIAGO DE BOGOTA D.C.

COMO NOTARIO SEXTO DEL CIRCULO DE SANTIAGO DE BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) *Diego Vargos*

CONCURRENTE CON LA FIRMA REGISTRADA POR EL (ELLOS) EN ESTA NOTARIA SANTIAGO DE BOGOTA, 10 MAR 2004



CESION

Yo, (nosotros), abajo firmado(s)

domiciliado(s) en

ASSIGNMENT

I (we) the undersigned (nosotros abajo firmados)

Jordi Tormo i Blasco
Carl-Benz-Str 10-3, 69514 Laudenbach
Germany (Alemania)
Citizen of Spain
Hubert Sauter
Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Bernd Müller
Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Markus Gewehr
Goethestr 21, 56288 Kastellaun
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Wassilios Grammenos
Alexander-Fleming-Str 13, 67071 Ludwigshafen
Germany (Alemania)
Citizen of Greece
Thomas Grote
Im Hohnhausen 18, 67157 Wachenheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Andreas Gypser
B 4 4, 68159 Mannheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Joachim Rheinheimer
Merziger Str 24, 67063 Ludwigshafen
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Ingo Rose
C 2 19, 68159 Mannheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Peter Schäfer
Römerstr 1, 67308 Ottersheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany

Frank Schieweck
Lindenweg 4, 67258 Heßheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Eberhard Ammermann
Von-Gagern-Str 2, 64646 Heppenheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Siegfried Strathmann
Donnersbergstr 9, 67117 Lumburgerhof
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Gisela Lorenz
Erlenweg 13, 67434 Neustadt
Germany (Alemania)
Citizen of Germany
Reinhard Stierl
Jahnstr 8, 67251 Freinsheim
Germany (Alemania)
Citizen of Germany



declaro(amos) bajo juramento ser único(s) y verdadero(s)
inventor(es) de la invención

state(s) under oath to be sole and true inventor(s) of the
invention

6-(2,6-Difluorofenil)
Triazolopirimidinas

6-(2,6-Difluoro-phenyl)-triazolopyrimidines

declaro(amos) así mismo que cedo(emos) y
transfiero(emos) sin limitación a favor de la sociedad

state as well that assign without reservations or limitations
in favour of

Basf Aktiengesellschaft

BASF Aktiengesellschaft

constituida y existente de conformidad con las leyes de

a corporation constituted and existing in conformity with
the laws of

Alemania

Germany

domiciliada en

domiciled in

67056 Ludwigshafen, Alemania

67056 Ludwigshafen, Germany

todos los derechos inherentes a dicha invención y que la
citada Compañía queda facultada para solicitar en su
nombre la patente correspondiente en la República de
Colombia

all rights inherent to said invention and that the above
mentioned company hereby is enabled to apply, in its name,
for the corresponding patent in the Republic of Colombia

109
111

Dado y firmado hoy Given and signed this
Firma Signature



Jordi Tormo i Blasco



Hubert Sauter



Bernd Müller



Markus Gewehr

Wassilios Grammenos

Thomas Grosse

Andreas Gypser



Joachim Rheinheimer



Ingo Rose



Peter Schäfer

110
112

Frank Schieweck

Eberhard Ammermann

Siegfried Strathmann

03. Feb 2004

Gisela Lorenz

Reinhard Stierl

114
113

AUTENTICACION NOTARIAL (INDIVIDUO)

NOTARIAL AUTHENTICATION (INDIVIDUAL)

A los 3 dias del mes de Feb - de 2004

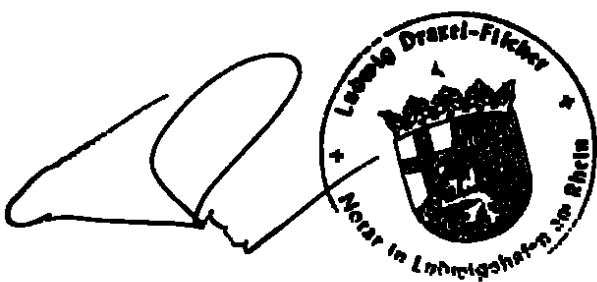
On this 3rd day of February 2004

ante mí Notario Público de Ludwigshafen,
Alemania
compareció(eron) personalmente
Gisela Lorenz

before me a Notary Public at Ludwigshafen,
Federal Republic of Germany
personally appeared
Mrs Gisela Lorenz

a quien(es) doy fe de conocer y me consta que es(son) la(s)
persona(s) firmante(s) del documento que precede y
quien(es) tiene(n) capacidad legal para otorgarlo

to me known, and known to me to be the person(s) who
executed that foregoing document, and who has ~~the~~
legal capacity to execute it



Notario Público

Notary Public

Notarization and legalized by means of Apostille

CAVELIER ABOGADOS
WFFODERB-343

112
114

Urk R Nr 204/2004

I, Ludwig Draxel-Fischer, notary public at Ludwigshafen/Rhine, Federal Republic of Germany, hereby testify and confirm that the foregoing signature of

Mrs Gisela Lorenz, residing at Erlengeweg 13,
67434 Neustadt/Germany, personally known to me,

is true and valid

Ludwigshafen/Rhine, this 3rd day of February, 2004



Notary Public

Wert 5 112,92 Euro

145
115

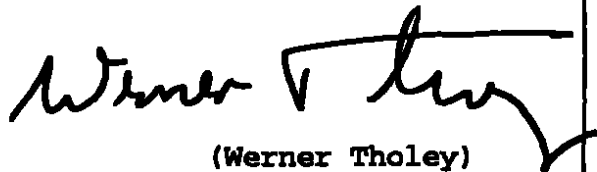
A P O S T I L L E

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

- 1 Land Bundesrepublik Deutschland
Diese öffentliche Urkunde
- 2 ist unterschrieben von Notar
Draxel-Fischer
- 3 in seiner Eigenschaft als
öffentlicher Notar
- 4 sie ist versehen mit dem Siegel/Stempel
des Notars Ludwig Draxel-Fischer
in Ludwigshafen am Rhein

Bestätigt

- 5 in Frankenthal (Pfalz)
- 6 am 24 Februar 2004
- 7 durch den Präsidenten des Landgerichts
- 8 unter Nr 91 Eb - 192-194/04
- 9 Siegel/Stempel
- 10 Unterschrift


(Werner Tholey)

Kostenvermerk
Gebühr 12,00 €

✓ 116

TRADUCCION OFICIAL No 10084

de un documento escrito en Alemán, efectuada por Luz Arriaga de Herber, resolución del Ministerio de Justicia 599 del 6 de marzo 1978 -

Traducción de las legalizaciones en alemán que se encuentran a continuación de un documento de cesión, escrito en español e inglés, por medio del cual los señores.

-) Jordi Torno i Basco, domiciliado en Carl-Benz-Str 10-3, 69514 Laudenbach, Alemania, ciudadano español -) Hubert Sauter, domiciliado en Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Bernd Müller, domiciliado en Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Alemania, ciudadano alemán, -) Markus Gewehr, domiciliado en Goethestr 21, 56288 Kastellaun, Alemania, ciudadano alemán, -) Wassilos Grammenos, domiciliado en Alexander-Fleming-Str 13, 67071 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano griego, -) Thomas Grote, domiciliado en Im Höhnhausen 18, 67157 Wachenheim, ciudadano alemán, -) Andreas Gypser, domiciliado en B 4, 4, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Joachim Rheinheimer, domiciliado en Merziger Str 24, 67063 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano alemán, -) Ingo Rose, domiciliado en C 2, 19, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Peter Schäfer, domiciliado en Römerstr 1, 67308 Ottersheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Frank Schieweck, domiciliado en Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Alemania, ciudadano alemán -) Eberhard Ammermann, domiciliado en Von-Gagem-Str 2, 64646 Heppenheim, Alemania, ciudadano alemán, -) Siegfried Strathmann, domiciliado en Donnersbergstr 9, 67117 Limburgerhof, Alemania, ciudadano alemán, -) Gisela Lorenz, domiciliada en Erlenweg 13, 67434 Neustadt, Alemania, ciudadano alemán, -) Reinhard Sterl, domiciliado en Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Alemania, ciudadano alemán,

declaran bajo juramento ser los únicos y verdaderos inventores de la invención 6-(2,6-difluorofenil)-triazolopiridinas y ceden sin limitación a la sociedad BASF Aktiengesellschaft, domiciliada en D-67056 Ludwigshafen, Alemania, todos los derechos inherentes a dicha invención y que la citada compañía queda facultada para solicitar en su nombre la patente correspondiente en la República de Colombia Dado y firmado el 3 de febrero 2004 Hay 1 firma ilegible de la señora Gisela Lorenz

Autenticación notarial (individuo) de la firma antecedente por el notario de Ludwigshafen am Rhein, Ludwig Draxel-Fischer, el 3 de febrero 2004

LUZ ARRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL

Resolución No 599 Minjusticia

Autenticación notarial en inglés de la firma antecedente por el notario de Ludwigshafen am Rhein, Ludwig Draxel-Fischer, el 3 de febrero 2004, bajo el No 204/2004 (Hilo y oblea notarial en relieve)

Valor 5 112,92 Euros

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1 País República Federal de Alemania

Este documento público

2 Ha sido firmado por el notario Draxel-Fischer

3 Actuando en calidad de notario público

4 Lleva el sello oficial del notario Draxel-Fischer, notario de Ludwigshafen am Rhein

Certificado

5. en Frankenthal (Pfalz)

6 el 24 de febrero 2004

7 por el Presidente del Tribunal Regional

8 bajo el No. 91 Eb - 192-194/04 ✓

9 Sello

(Hilo y oblea del Tribunal Regional)

10 Firma

Fdo firma ilegible

(Werner Tholey)

Costas

Derechos 12 00 €

ES TRADUCCION FIEL Y COMPLETA, de la cual se deja copia en los archivos de estas oficinas para su confrontación

Bogotá, 8 de marzo de 2004

LUZ ANRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
[Firma]
Resolución No 599 Minjusticia

C 3319

LUZ ANRIAGA DE HERBER
TRADUCTORA E INTERPRETE OFICIAL
[Firma]
Resolución No 599 Minjusticia

MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES

62 marzo
616322

NO SE ASUME
RESPONSABILIDAD DEL TEXTO

2004 MAR 10 P 12 38

JEFE DE LEGALIZACIONES
SANTAFE DE BOGOTA D.C.

COYA FIRMADA EN EL
DOCUMENTO EN LA
LAS FUENTES

COMO NOTARIO SECCIONAL DEL CIRCULO DE SANTAFE DE
BOGOTA, HAGO CONSTAR QUE LA(S) FIRMA(S) DE
[Firma]
CONFIRMA CON LA FIRMA REGISTRADA POR
E. (S) EN ESTA NOTARIA
SANTAFE DE BOGOTA 10 MAR 2004



126
118

TRADUCCIÓN OFICIAL No 08 03/04b realizada por Diego Vargas, Traductor Oficial, Resolución No 0001 de 1999 del Ministerio de Justicia, registrado ante el Ministerio de Relaciones Exteriores de Colombia

A continuación se traducen los sellos y legalizaciones de un documento de cesión por medio del cual Jordi Tormo i Blasco, Carl-Benz-Str 10-3, 69514, Laudenbach, Alemania, ciudadano español, Hubert Sauter, Neckarpromenade 20, 68167 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Bernd Müller, Stockingerstr 7, 67227 Frankenthal, Alemania, ciudadano alemán, Markus Gewehr, Goethestr 21, 56288 Kastellaun, Alemania, ciudadano alemán, Wassilios Grammenos, Alexander-Flemming Str 13, 67071 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano griego, Thomas Grote, Im Höhnhausen 18, 67157 Wachenheim, Alemania, ciudadano alemán, Andreas Gypser, B 4, 4, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Joachim Rheinheimer, Merziger Str 24, 67063 Ludwigshafen, Alemania, ciudadano alemán, Ingo Rose, C 2, 19, 68159 Mannheim, Alemania, ciudadano alemán, Peter Schäfer, Römerstr 1, 67308 Ottersheim, Alemania, ciudadano alemán, Frank Schieweck, Lindenweg 4, 67258 Heßheim, Alemania, ciudadano alemán, Eberhard Ammermann, Von-Gagern-Str 2, 64646 Heppenheim, Alemania, ciudadano alemán, Siegfried Strathmann, Donnersbergstr 9, 67117 Limburgerhof, Alemania, ciudadano alemán, Gisela Lorenz, Erlenweg 13, 67434 Neustadt, Alemania, ciudadano alemán, Reinhard Stierl, Jahnstr 8, 67251 Freinsheim, Alemania, ciudadano alemán, declaran bajo juramento ser únicos y verdaderos inventores de la invención 6-(2,6-difluorofenil)-triazolopirimidinas y declaran así mismo que ceden y transfieren sin limitación a favor de la sociedad BASF Aktiengesellschaft constituida y existente de conformidad con las

117
119

leyes de Alemania domiciliada en el 67056 Ludwigshafen, Alemania
todos los derechos inherentes a dicha invención y que dicha Compañía
queda facultada para solicitar a su nombre la patente
correspondiente en la República de Colombia

Dado y firmado el 03 de febrero de 2004

Firma Ilegible

Gisela Lorenz

AUTENTICACIÓN NOTARIAL (INDIVIDUO) del 3 de febrero de 2004 expedida
por Ludwig Draxel-Fischer, Notario Público de Ludwigshafen,
República Federal de Alemania certificando la autenticidad de la
firma de Gisela Lorenz en el anterior documento

Sello Notarial

Firma Ilegible

Notario Público

U R Nr 204/2004

Yo, Ludwig Draxel-Fischer, Notario Público de Ludwigshafen/Rhine,
República Federal de Alemania, por el presente testifico y confirmo
que la anterior firma de

La Señora Gisela Lorenz, residente en Erlenweg 13, 67434
Neustadt/Alemania, a quién conozco personalmente,
es auténtica y válida

Ludwigshafen/Rhine, hoy 3 de febrero de 2004

Sello de

Firma Ilegible

Oblea

Notario Público

(Anexo)

Sello de Apostille expedido en la República Federal de Alemania y
certificada el 24 de febrero de 2004 con el Nr 91 Eb-192-194/04 ✓

Es traducción fiel y completa de la cual se deja copia en esta
oficina para su confrontación

DVZ/ID-5407/WPCL002G/COLO 00361-841-020-7

Diego F. Vargas
DIEGO F. VARGAS Z

TRADUCTOR E INTERPRETE OFICIAL
ESPAÑOL INGLES - INGLES ESPAÑOL
RES 0001 DE ENERO 4 DE 1999
MINISTERIO DE JUSTICIA

